TÒA ÁN NHÂN DÂN QUẬN 8
THÀNH PHỐ HỒ CHÍ MINH

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập – Tự do – Hạnh phúc

Bản án số: 403/2018/DS-ST
Ngày 28-8-2018
V/v tranh chấp bồi thường thiệt hại ngoài hợp đồng về sức khỏe.

NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

TÒA ÁN NHÂN DÂN QUẬN 8 – THÀNH PHỐ HỒ CHÍ MINH

- ***Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:***

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Bà Nguyễn Cửu Thị Mẫn.

Các Hội thẩm nhân dân:

1. Bà Nguyễn Thị Năm

2. Ông Trần Tuấn Việt

- ***Thư ký phiên tòa***: Ông Lâm Cao Sơn – Thư ký Tòa án, Tòa án nhân dân Quận 8, Thành phố Hồ Chí Minh.

- ***Đại diện Viện kiểm sát nhân dân Quận 8, Thành phố Hồ Chí Minh*** tham gia phiên tòa: Bà Ngô Thị Kim Sinh – Kiểm sát viên.

Trong ngày 28 tháng 8 năm 2018 tại trụ sở Tòa án nhân dân Quận 8, Thành phố Hồ Chí Minh xét xử sơ thẩm công khai vụ án thụ lý số: 125/2018/TLST-DS ngày 26 tháng 02 năm 2018 về "Tranh chấp bồi thường thiệt hại ngoài hợp đồng về sức khỏe" theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số: 58/2018/QĐXXST-DS ngày 07 tháng 8 năm 2018, giữa các đương sự:

Nguyên đơn: Bà Phan Thị Thanh U, sinh năm: 1983; Địa chỉ: 336B đường P, Phường N, Quận S, Thành phố Hồ Chí Minh.

Bị đơn: Ông Hoàng Xuân R, sinh năm: 1947; Địa chỉ hộ khẩu: xã V, huyện K, tỉnh T; Địa chỉ tạm trú: 30/1 đường P, Phường N, Quận S, Thành phố Hồ Chí Minh.

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Trong đơn khởi kiện ghi ngày 25 tháng 01 năm 2018 cùng các tài liệu, chứng cứ trong hồ sơ vụ án và tại phiên tòa nguyên đơn là bà Phan Thị Thanh U trình bày: Vào lúc 06 giờ 15 phút, ngày 17/10/2017 tại chân Cầu V đối diện hẻm 130 đường P, Phường N, Quận S, Thành phố Hồ Chí Minh. Trong lúc bà

U và ông Hoàng Xuân R đang cự cãi với nhau, ông R đã có hành vi dùng đầu cán của cây chổi dài 94cm (bằng cọng lá dừa) đâm vào mặt bà U, trúng vào mắt phải làm viêm kết mạc, rách da mi, chấn thương, tỷ lệ thương tích là 8%. Bà đã đi điều trị rất nhiều lần nhưng đến nay mắt của bà vẫn trong tình trạng thấy hai bóng, nhìn thấy không rõ. Bà U yêu cầu ông Hoàng Xuân R bồi thường thiệt hại do sức khỏe bị xâm phạm tổng cộng số tiền 31.668.759 đồng, gồm: Chi phí điều trị tại Bệnh viện Mắt, Bệnh viện Chợ Rẫy, Bệnh viện An Sinh số tiền 3.257.043 đồng (có hóa đơn chứng từ); Tiền lương nghỉ việc từ ngày 17/10/2017 đến 23/10/2017: 07 ngày x 287.000 đồng = 2.009.000 đồng; Tiền trả cho bà Nguyễn Thị Ngọc C nuôi bà U 01 ngày tại Bệnh viện Chợ Rẫy ngày 17/10/2017 là 402.716 đồng; Tiền bồi thường bù đắp tổn thất về tinh thần là 20 tháng lương: 1.300.000 x 20 = 26.000.000 đồng.

Tại phiên tòa, bà U chỉ yêu cầu ông Hoàng Xuân R bồi thường thiệt hại do sức khỏe bị xâm phạm tổng cộng số tiền là 15.000.000 đồng, gồm: Chi phí điều trị tại Bệnh viện Mắt, Bệnh viện Chợ Rẫy, Bệnh viện An Sinh số tiền 3.257.043 đồng (có hóa đơn chứng từ); Tiền lương nghỉ việc từ ngày 17/10/2017 đến 23/10/2017: 07 ngày x 287.000 đồng = 2.009.000 đồng; Tiền trả cho bà Nguyễn Thị Ngọc C nuôi bà 01 ngày tại Bệnh viện Chợ Rẫy ngày 17/10/2017 là 402.716 đồng; Tiền bồi thường bù đắp tổn thất về tinh thần số tiền 9.331.241 đồng.

Theo các tài liệu chứng cứ đã thu thập và tại phiên Tòa bị đơn là ông Hoàng Xuân Rtrình bày: Ông xác nhận vào ngày 17/10/2017 tại chân Cầu V đối diện hẻm 130 đường P, Phường N, Quận S, Thành phố Hồ Chí Minh; ông R đã có hành vi dùng đầu cán của cây chổi đâm vào mặt bà U, trúng vào mắt phải làm cho bà U bị viêm kết mạc, rách da mi, chấn thương. Công an Quận 8 đã kết luận tỷ lệ thương tích của bà U là 8% nên ra quyết định không khởi tố vụ án hình sự. Ông đã nộp phạt vi phạm hành chính về trật tự, an ninh, quốc phòng vào ngày 07/02/2018.

Tại phiên tòa ông Hoàng Xuân R đồng ý bồi thường thiệt hại do sức khỏe bị xâm phạm, do ông gây ra cho bà U tổng cộng là 9.668.759 đồng, trong đó: Chi phí điều trị tại Bệnh viện Mắt, Bệnh viện Chợ Rẫy, Bệnh viện An Sinh số tiền 3.257.043 đồng; Tiền lương nghỉ việc từ ngày 17/10/2017 đến 23/10/2017: 07 ngày x 287.000 đồng = 2.009.000 đồng; Tiền trả cho bà Nguyễn Thị Ngọc C nuôi bà U 01 ngày tại Bệnh viện Chợ Rẫy vào ngày 17/10/2017 là 402.716 đồng.

Ông không đồng ý bồi thường cho bà U: Tiền bồi thường bù đắp tổn thất về tinh thần là 20 tháng lương: 1.300.000 x 20 = 26.000.000 đồng. Ông R chỉ đồng ý bồi thường bù đắp tổn thất về tinh thần cho bà U số tiền là 4.000.000 đồng.

Kết quả tranh tụng tại phiên tòa:

Bà U giữ nguyên yêu cầu ông Hoàng Xuân R bồi thường thiệt hại do sức khỏe bị xâm phạm tổng cộng số tiền 15.000.000 đồng ngay sau khi quyết định có hiệu lực pháp luật.

Ông Hoàng Xuân R đồng ý bồi thường thiệt hại do sức khỏe bị xâm phạm, do ông gây ra cho bà U tổng cộng là 15.000.000 đồng, trả trong thời hạn 04 tháng.

Bà U, ông R đều xác nhận sự kiện vào lúc 06 giờ 15 phút, ngày 17/10/2017 tại chân Cầu V đối diện hẻm 130 đường P, Phường S, Quận T, Thành phố Hồ Chí Minh. Trong lúc bà U và ông Hoàng Xuân R có cự cãi với nhau, ông R đã có hành vi dùng đầu cán của cây chổi dài 94cm (bằng cọng lá dừa) đâm vào mặt bà U, trúng vào mắt phải làm cho bà U bị viêm kết mạc, rách da mi, chấn thương. Tỷ lệ thương tích là 8%; theo quy định tại Điều 92 của Bộ luật Tố tụng dân sự Tòa án xác định đây là những tình tiết, sự kiện không phải chứng minh.

Tại phiên tòa, Kiểm sát viên phát biểu ý kiến: Kể từ khi thụ lý vụ án cho đến trước thời điểm Hội đồng xét xử nghị án Thẩm phán, Hội đồng xét xử đã tuân theo pháp luật tố tụng trong quá trình giải quyết vụ án; Đương sự chấp hành tốt pháp luật tố tụng khi tham gia tố tụng dân sự. Về phần nội dung vụ án đề nghị Hội đồng xét xử chấp nhận yêu cầu của nguyên đơn.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

[1] Xét đơn khởi kiện của bà Phan Thị Thanh U thì đây là vụ án tranh chấp bồi thường thiệt hại ngoài hợp đồng về sức khỏe, do bị đơn cư trú tại Quận 8, Thành phố Hồ Chí Minh. Nên vụ án này thuộc thẩm quyền giải quyết của Tòa án nhân dân Quận 8, Thành phố Hồ Chí Minh theo quy định tại các điều 26, 35, 39 của Bộ luật Tố tụng dân sự .

[2] Xét lời trình bày bà U và ông R vào ngày 17/10/2017 tại chân Cầu V đối diện hẻm 130 đường P, Phường S, Quận T, Thành phố Hồ Chí Minh trong lúc bà U và ông R đang cự cãi thì ông R đã có hành vi trái pháp luật dùng đầu cán của cây chổi dài 94cm (bằng cọng lá dừa) đâm vào mặt bà U, trúng vào mắt phải làm cho bà U bị viêm kết mạc, rách da mi, chấn thương, tỷ lệ thương tích là 8%. Ông R thừa nhận hành vi của mình gây ra cho bà U sai trái. Công an Quận 8 đã xử lý vi phạm hành chính theo quy định của pháp luật đối với ông Hoàng Xuân R.

Như vậy có đủ cơ sở xác định ông R đã có hành vi trái pháp luật xâm phạm sức khỏe, gây thiệt hại về sức khỏe cho bà U thì phải bồi thường; theo quy định tại Điều 275, Điều 584, Điều 590 của Bộ luật dân sự. Do vậy yêu cầu

khởi kiện của bà Phan Thị Thanh U buộc ông Hoàng Xuân R bồi thường thiệt hại do sức khỏe bị xâm phạm là có cơ sở.

[3] Xét thiệt hại do sức khỏe bị xâm phạm

Bà Phan Thị Thanh U yêu cầu ông Hoàng Xuân R bồi thường thiệt hại do sức khỏe bị xâm phạm tổng cộng số tiền là 15.000.000 đồng, gồm: Chi phí điều trị tại Bệnh viện Mắt, Bệnh viện Chợ Rẫy, Bệnh viện An Sinh số tiền 3.257.043 đồng (có hóa đơn chứng từ); Tiền lương nghỉ việc từ ngày 17/10/2017 đến 23/10/2017: 07 ngày x 287.000 đồng = 2.009.000 đồng; Tiền trả cho bà Nguyễn Thị Ngọc C nuôi bà 01 ngày tại Bệnh viện Chợ Rẫy ngày 17/10/2017 là 402.716 đồng; Tiền bồi thường bù đắp tổn thất về tinh thần số tiền 9.331.241 đồng.

Ông R thống nhất đồng ý bồi thường thiệt hại do sức khỏe bị xâm phạm cho bà Phan Thị Thanh U tất cả các khoản trên. Việc các đương sự thỏa thuận với nhau về mức bồi thường không vi phạm điều cấm của Luật và không trái đạo đức xã hội theo quy định Điều 5 của Bộ luật Tố tụng dân sự nên Tòa án chấp nhận.

[4] Xét việc ông Hoàng Xuân R đồng ý bồi thường thiệt hại do sức khỏe bị xâm phạm cho bà Phan Thị Thanh U số tiền là 15.000.000 đồng bằng cách trả trong thời hạn 04 tháng. Bà U không đồng ý, bà yêu cầu ông R thanh toán số tiền trên ngay sau khi bản án có hiệu lực pháp luật. Nguyên tắc bồi thường thiệt hại là thiệt hại thực tế phải được bồi thường toàn bộ và kịp thời theo quy định tại Điều 585 của Bộ luật dân sự nên Hội đồng xét xử không có cơ sở chấp nhận yêu cầu của ông Rỵ.

[5] Xét về án phí dân sự sơ thẩm:

Ông Hoàng Xuân R phải chịu án phí theo quy định tại Điều 147 của Bộ luật Tố tụng dân sự năm 2015; Nghị quyết số: 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

Căn cứ vào Điều 5, Điều 26, Điều 35, Điều 39, Điều 92, Điều 147, Điều 271, Điều 273 của Bộ luật Tố tụng dân sự;

Căn cứ vào Điều 275, Điều 357, khoản 2 Điều 468, Điều 584, Điều 585, Điều 590 của Bộ luật dân sự;

Căn cứ vào Luật Thi hành án dân sự;

Căn cứ vào Nghị quyết số: 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án.

1. Chấp nhận yêu cầu của nguyên đơn.

2. Buộc ông Hoàng Xuân R bồi thường thiệt hại do sức khỏe bị xâm phạm cho bà Phan Thị Thanh U ngay tổng cộng số tiền là 15.000.000 (Mươi lăm triệu) đồng, gồm:

Chi phí điều trị tại Bệnh viện Mắt, Bệnh viện Chợ Rẫy, Bệnh viện An Sinh số tiền 3.257.043 (Ba triệu hai trăm năm mươi bảy ngàn không trăm bốn mươi ba) đồng.

Tiền lương nghỉ việc từ ngày 17/10/2017 đến 23/10/2017: 07 ngày x 287.000 đồng = 2.009.000 (Hai triệu không trăm lẻ chín ngàn) đồng.

Tiền trả cho bà Nguyễn Thị Ngọc C nuôi bà 01 ngày tại Bệnh viện Chợ Rẫy ngày 17/10/2017 là 402.716 (Bốn trăm lẻ hai ngàn bảy trăm mười sáu) đồng .

Tiền bồi thường bù đắp tổn thất về tinh thần số tiền 9.331.241 (Chín triệu ba trăm ba mươi mốt ngàn hai trăm bốn mươi một) đồng.

3. Về án phí:

Ông Hoàng Xuân R phải chịu tiền án phí dân sự sơ thẩm là 750.000 (Bảy trăm năm mươi ngàn) đồng.

Bà Phan Thị Thanh U không phải chịu án phí dân sự sơ thẩm.

4. Kể từ ngày bản án, quyết định có hiệu lực pháp luật (đối với các trường hợp cơ quan thi hành án có quyền chủ động ra quyết định thi hành án) hoặc kể từ ngày có đơn yêu cầu thi hành án của người được thi hành án (đối với các khoản tiền phải trả cho người được thi hành án) cho đến khi thi hành án xong, tất cả các khoản tiền, hàng tháng bên phải thi hành án còn phải chịu khoản tiền lãi của số tiền còn phải thi hành án theo mức lãi suất quy định tại khoản 2 Điều 468 của Bộ luật dân sự.

5. Trường hợp bản án, quyết định được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, 7 và 9 Luật Thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật Thi hành án dân sự.

6. Các đương sự có quyền làm đơn kháng cáo trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án, đương sự vắng mặt tại phiên tòa hoặc không có mặt khi tuyên

án mà có lý do chính đáng thì thời hạn kháng cáo tính từ ngày nhận được bản án hoặc được tống đạt hợp lệ.

TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN TOÀ

Nơi nhận:
- TAND TP.HCM;
- VKSND Q.8;
- Chi cục THADS Q.8;
- Các đương sự;
- Lưu: VP, hồ sơ.

Nguyễn Cửu Thị Mẫn